Genitive Objects in Kansai Japanese

YuhiInoue

University of California, Los Angeles

1. Introduction

- It is widely known that while Japanese allows a Case alternation called Nominative-Genitive (ga-no) conversion, it does not allow so-called Accusative-Genitive (o-no) conversion (AGC).
- However, Asano & Ura (2010) report that in Kansai Japanese, which is spoken in a western area of Japan, an object DP in a prenominal clause can be marked either with an accusative case marker —o or with a genitive case marker —no.
- →Kansai Japanese allows AGC.
- (1) [gomi-o/-no sute-ru] basyo garbage-ACC/-GEN dump-PRES place 'the place where one dumps garbage'

(Adapted from Asano & Ura 2010: 40)

Questions

- 1. How should the AGC be analyzed?
- 2. Why is it possible only in Kansai Japanese?

3. Analysis of AGC

- Kusumoto (2013) observes that the distribution of AGC is similar to that of the so-called non-past –*ta* form in two respects.
- i. They are limited to noun-modifying environments.
- ii. They are not compatible with overt subjects.

The non-past -ta form

- (6) [mizu-ga/-no hait-ta] koppu water-NOM/-GEN enter-PAST cup 'the cup that has water in it'
- The verb *hair-* 'enter' is an unaccusative verb, and it has a transitive counterpart *ire-* 'pour'.
- Kansai Japanese allows a genitive-marked object to co-occur with the transitive verb attached to the non-past -ta, while the standard Japanese does not.
- (7) [mizu-o/-no ire-ta] koppu water-GEN pour-PAST cup 'the cup that has water in it'

2. Basic Properties of AGC

i. Overt subjects are not allowed in a prenominal clause.

(2) [Taro-ga gomi-o/*-no sute-ru] basyo
Taro-NOM garbage-ACC/-GEN dump-PRES place
'the place where Taro dumps garbage'

ii. When the verb receives a preterite interpretation, AGC is banned.

(3) [gomi**-o/*-no** sute**-ta**] basyo garbage-ACC/-GEN dump-PAST place 'the place where one dumped garbage'

iii. The prenominal clause must be immediately subordinate to the head noun.

- (4) Kono basyo-ni gomi-o/*-no sute-ru. this place-at garbage-ACC/-GEN dump-PRES 'One dumps garbage at this place'
- (5) [gomi**-o/*-no** sute-ru] **you** meireisi-ta. garbage-ACC/-GEN dump-PRES that order-PAST '(I/you/he/she) ordered someone to dump garbage.'

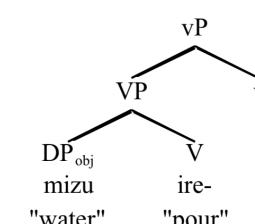
(adapted from Asano & Ura 2010: 42-44)

4. Proposal

- The examples (6) and (7) have almost the same meaning and almost the same configuration: the genitive-marked DP, the verb, and the noun.
- →We can assume that they have the same structure, and that the genitive Case is assigned to the DPs in the same way.

Proposal

• The unaccusative little v, which is introduced in the examples like (6), can also be used for transitive verbs in Kansai Japanese.

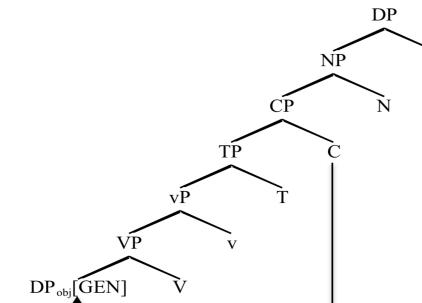


- The unaccusative little v does not assign an accusative Case. Put differently, it lacks the ability of phi-feature agreement.
- →According to Chomsky (2001), it is not a phase head.
- Since the object DP cannot be assigned an accusative Case by the little v, it must agree with something else which is structurally higher than v.

5. Details of Proposal

- I assume, following Hiraiwa (2001), that a genitive Case is assigned (checked) by C. If a DP agrees with C, it is assigned a genitive Case or its genitive Case feature is checked.
- C is considered a host of phi-feature agreement (Chomsky 2008). The genitive Case licensing by C can be seen in Turkish, for example.

Proposed structure for AGC



• The unaccusative v does not count as a phase head, so the vP does not prevent C from entering into an agreement relation with an object DP.

6. Conclusion

- The unaccusative little v does not select an external argument, so assuming that there is an unaccusative little v head in a clause with AGC is compatible with the unavailability of overt subjects with AGC.
- By stipulating that only C which is selected by a noun has the ability to assign a genitive Case, we can give an explanation to the third property of AGC; the prenominal clause must be immediately subordinate to the head noun. This is compatible with the fact that in declarative sentences or complement clauses, DPs cannot be marked with a genitive Case.
- In my analysis, the dialectal difference between Kansai Japanese and the standard Japanese (the availability of AGC) can be attributed to the difference in the behavior of functional heads.
- Many questions remain as to what is the exact nature of the external argument of the unaccusative little v(pro?), how the accusative Case is assigned to the object DP instead of the genitive Case without changing the meaning of the phrase, and so on.

References

- Asano, Shin'ya, and Hiroyuki Ura (2010) "Mood and Case: With Special Reference to Genitive Case Conversion in Kansai Japanese," *Journal of East Asian Linguistics* 19, 37-59.
- Chomsky, Noam (2001) "Derivation by Phase," In *Ken Hale: A Life in Language*, ed. by Michael Kenstowicz, 1-52, MIT Press, Cambridge, MA.
- Chomsky, Noam (2008) "On Phases," In *Foundational Issues in Linguistic Theory*, ed. by Robert Freidin, Carlos Otero and Maria Luisa Zubizarreta, 133-166, MIT Press, Cambridge, MA.
- Hiraiwa, Ken (2001) "On nominative-genitive conversion." In MITWPL 39: Papers on Case and Agreement II, ed. Colin Phillips, 213-254, MIT Press, Cambridge, MA.
- Kusumoto, Kiyomi (2013) "Genitive Object in Kansai Japanese and Slavic Languages," In *Proceedings of FAJL 6:* Formal Approaches to Japanese Linguistics, 97-108, MIT Press, Cambridge, MA.

